

## 558814-2026 - Mise en concurrence

Lituanie – Travaux de construction de stations d'épuration – Nuotekų valymo įrenginių projektavimo, statybos ir rekonstravimo darbai

OJ S 154/2026 12/08/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement

Travaux

### 1. Acheteur

---

#### 1.1. Acheteur

Nom officiel: UAB "Kėdainių vandenys"

Adresse électronique: [vp@kedainiuvandenys.lt](mailto:vp@kedainiuvandenys.lt)

Forme juridique de l'acheteur: Entreprise publique, contrôlée par une autorité locale

Activité de l'entité adjudicatrice: Activités liées à l'eau

### 2. Procédure

---

#### 2.1. Procédure

Titre: Nuotekų valymo įrenginių projektavimo, statybos ir rekonstravimo darbai

Description: Pirkimo objektas skaidomas į 4 dalis: 1 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Beinaičių k.; 2 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Meironiškių k.; 3 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Nociūnų k.; 4 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Pajieslio k.

Identifiant de la procédure: aa959ddb-c89e-4835-8d8a-086971a130d9

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

##### 2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45252100 Travaux de construction de stations d'épuration

##### 2.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Kauno apskritis (LT022)

Pays: Lituanie

##### 2.1.3. Valeur

Valeur estimée hors TVA: 1 466 236,00 EUR

##### 2.1.4. Informations générales

**Base juridique:**

Directive 2014/25/UE

##### 2.1.5. Conditions du marché public

**Conditions de soumission:**

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 4

##### 2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

## 5. Lot

---

### 5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Beinaičių k.

Description: Pirkimo objektas skaidomas į 4 dalis: 1 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Beinaičių k.; 2 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Meironiškių k.; 3 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Nociūnų k.; 4 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Pajieslio k.

Identifiant interne: 1

#### 5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45252100 Travaux de construction de stations d'épuration

#### 5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Kauno apskritis (LT022)

Pays: Lituanie

#### 5.1.3. Durée estimée

Durée: 25 Mois

#### 5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

#### 5.1.5. Valeur

Valeur estimée hors TVA: 1 466 236,00 EUR

#### 5.1.6. Informations générales

##### Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

##### Information sur les fonds de l'Union européenne:

Code du programme de financement de l'UE: Fonds européen de développement régional (FEDER) (2021/2027)

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

#### 5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Réduction des incidences sur l'environnement

Description: žiūrėti pirkimo dokumentuose

Méthode utilisée pour réduire l'incidence environnementale: Autre

Critères marchés publics écologiques: Critères applicables aux marchés publics écologiques nationaux

#### 5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

#### 5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: lituanien

Langues dans lesquelles les documents de marché (ou des parties de ceux-ci) sont officieusement disponibles: lituanien

Adresse des documents de marché: <https://viesiejpirkimai.lt/epps/cft/listContractDocuments.do?resourceId=9051947>

#### 5.1.12. Conditions du marché public

##### Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/viewTenders.do?resourceId=9051947>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: lituanien

Catalogue électronique: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Description de la garantie financière: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

Date limite de réception des offres: 18/08/2026 08:00:00 (UTC+03:00) Heure d'été de l'Europe orientale

Durée de validité des offres: 90 Jours

##### Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 18/08/2026 08:30:00 (UTC+03:00) Heure d'été de l'Europe orientale

Lieu: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9051947>

##### Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Žr. pirkimo dokumentuose

Arrangement financier: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

#### 5.1.15. Techniques

##### Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

##### Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

#### 5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Vilniaus apygardos teismas

Description des délais d'introduction des procédures de recours: žiūrėti Lietuvos Respublikos pirkimų, atliekamų vandentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymo VII skyrių

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: UAB "Kėdainių vandenys"

Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: UAB "Kėdainių vandenys"

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: UAB "Kėdainių vandenys"

Organisation qui traite les offres: UAB "Kėdainių vandenys"

#### 5.1. Lot: LOT-0002

Titre: Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Meironiškių k.

Description: Pirkimo objektas skaidomas į 4 dalis: 1 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Beinaičių k.; 2 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Meironiškių k.; 3 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Nociūnų k.; 4 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Pajieslio k.

Identifiant interne: 2

#### 5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45252100 Travaux de construction de stations d'épuration

#### **5.1.2. Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Kauno apskritis (LT022)

Pays: Lituanie

#### **5.1.3. Durée estimée**

Durée: 25 Mois

#### **5.1.4. Reconduction**

Nombre maximum de reconductions: 0

#### **5.1.5. Valeur**

Valeur estimée hors TVA: 1 466 236,00 EUR

#### **5.1.6. Informations générales**

##### **Participation réservée:**

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

##### **Information sur les fonds de l'Union européenne:**

Code du programme de financement de l'UE: Fonds européen de développement régional (FEDER) (2021/2027)

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

#### **5.1.7. Marché public stratégique**

Objectif du marché public stratégique: Réduction des incidences sur l'environnement

Description: žr. pirkimo dokumentuose

Méthode utilisée pour réduire l'incidence environnementale: Autre

Critères marchés publics écologiques: Critères applicables aux marchés publics écologiques nationaux

#### **5.1.9. Critères de sélection**

Sources des critères de sélection: Document de marché

#### **5.1.11. Documents de marché**

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: lituanien

Langues dans lesquelles les documents de marché (ou des parties de ceux-ci) sont officieusement disponibles: lituanien

Adresse des documents de marché: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/listContractDocuments.do?resourceId=9051947>

#### **5.1.12. Conditions du marché public**

##### **Conditions de soumission:**

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/viewTenders.do?resourceId=9051947>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: lituanien

Catalogue électronique: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Description de la garantie financière: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

Date limite de réception des offres: 18/08/2026 08:00:00 (UTC+03:00) Heure d'été de l'Europe orientale

Durée de validité des offres: 90 Jours

##### **Informations relatives à l'ouverture publique:**

Date d'ouverture: 18/08/2026 08:30:00 (UTC+03:00) Heure d'été de l'Europe orientale

Lieu: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9051947>

**Conditions du marché:**

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

Arrangement financier: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

**5.1.15. Techniques**

**Accord-cadre:**

Pas d'accord-cadre

**Informations sur le système d'acquisition dynamique:**

Pas de système d'acquisition dynamique

**5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours**

Organisation chargée des procédures de recours: Vilniaus apygardos teismas

Description des délais d'introduction des procédures de recours: žiūrėti Lietuvos Respublikos pirkimų, atliekamų vandentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymo VII skyrių

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: UAB "Kėdainių vandenys"

Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: UAB "Kėdainių vandenys"

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: UAB "Kėdainių vandenys"

Organisation qui traite les offres: UAB "Kėdainių vandenys"

**5.1. Lot: LOT-0003**

Titre: Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Nociūnų k.

Description: Pirkimo objektas skaidomas į 4 dalis: 1 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Beinaičių k.; 2 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Meironiškių k.; 3 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Nociūnų k.; 4 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Pajieslio k.

Identifiant interne: 3

**5.1.1. Objet**

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45252100 Travaux de construction de stations d'épuration

**5.1.2. Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Kauno apskritis (LT022)

Pays: Lituanie

**5.1.3. Durée estimée**

Durée: 25 Mois

**5.1.4. Reconduction**

Nombre maximum de reconductions: 0

**5.1.5. Valeur**

Valeur estimée hors TVA: 1 466 236,00 EUR

**5.1.6. Informations générales**

**Participation réservée:**

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

**Information sur les fonds de l'Union européenne:**

Code du programme de financement de l'UE: Fonds européen de développement régional (FEDER) (2021/2027)

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

**5.1.7. Marché public stratégique**

Objectif du marché public stratégique: Réduction des incidences sur l'environnement

Description: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

Méthode utilisée pour réduire l'incidence environnementale: Autre

Critères marchés publics écologiques: Critères applicables aux marchés publics écologiques nationaux

**5.1.9. Critères de sélection**

Sources des critères de sélection: Document de marché

**5.1.11. Documents de marché**

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: lituanien

Langues dans lesquelles les documents de marché (ou des parties de ceux-ci) sont officieusement disponibles: lituanien

Adresse des documents de marché: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/listContractDocuments.do?resourceId=9051947>

**5.1.12. Conditions du marché public**

**Conditions de soumission:**

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/viewTenders.do?resourceId=9051947>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: lituanien

Catalogue électronique: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Description de la garantie financière: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

Date limite de réception des offres: 18/08/2026 08:00:00 (UTC+03:00) Heure d'été de l'Europe orientale

Durée de validité des offres: 90 Jours

**Informations relatives à l'ouverture publique:**

Date d'ouverture: 18/08/2026 08:30:00 (UTC+03:00) Heure d'été de l'Europe orientale

Lieu: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9051947>

**Conditions du marché:**

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

Arrangement financier: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

**5.1.15. Techniques**

**Accord-cadre:**

Pas d'accord-cadre

**Informations sur le système d'acquisition dynamique:**

Pas de système d'acquisition dynamique

**5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours**

Organisation chargée des procédures de recours: Vilniaus apygardos teismas

Description des délais d'introduction des procédures de recours: žiūrėti Lietuvos Respublikos pirkimų, atliekamų vandentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymo VII skyrių  
Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: UAB "Kėdainių vandenys"  
Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: UAB "Kėdainių vandenys"  
Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: UAB "Kėdainių vandenys"  
Organisation qui traite les offres: UAB "Kėdainių vandenys"

#### **5.1. Lot: LOT-0004**

Titre: Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Pajieslio k.  
Description: Pirkimo objektas skaidomas į 4 dalis: 1 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Beinaičių k.; 2 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir statyba Meironiškių k.; 3 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Nociūnų k.; 4 pirkimo dalis – Nuotekų valymo įrenginio projektavimas ir rekonstravimas Pajieslio k.  
Identifiant interne: 4

##### **5.1.1. Objet**

Nature principale du marché: Travaux  
Nomenclature principale (cpv): 45252100 Travaux de construction de stations d'épuration

##### **5.1.2. Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Kauno apskritis (LT022)  
Pays: Lituanie

##### **5.1.3. Durée estimée**

Durée: 25 Mois

##### **5.1.4. Reconduction**

Nombre maximum de reconductions: 0

##### **5.1.5. Valeur**

Valeur estimée hors TVA: 1 466 236,00 EUR

##### **5.1.6. Informations générales**

###### **Participation réservée:**

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

###### **Information sur les fonds de l'Union européenne:**

Code du programme de financement de l'UE: Fonds européen de développement régional (FEDER) (2021/2027)

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

##### **5.1.7. Marché public stratégique**

Objectif du marché public stratégique: Réduction des incidences sur l'environnement

Description: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

Méthode utilisée pour réduire l'incidence environnementale: Autre

Critères marchés publics écologiques: Critères applicables aux marchés publics écologiques nationaux

##### **5.1.9. Critères de sélection**

#### 5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: lituanien

Langues dans lesquelles les documents de marché (ou des parties de ceux-ci) sont officiellement disponibles: lituanien

Adresse des documents de marché: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/listContractDocuments.do?resourceId=9051947>

#### 5.1.12. Conditions du marché public

##### Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/viewTenders.do?resourceId=9051947>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: lituanien

Catalogue électronique: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Description de la garantie financière: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

Date limite de réception des offres: 18/08/2026 08:00:00 (UTC+03:00) Heure d'été de l'Europe orientale

Durée de validité des offres: 90 Jours

##### Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 18/08/2026 08:30:00 (UTC+03:00) Heure d'été de l'Europe orientale

Lieu: <https://viesiejipirkimai.lt/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9051947>

##### Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

Arrangement financier: Žiūrėti pirkimo dokumentuose

#### 5.1.15. Techniques

##### Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

##### Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

#### 5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Vilniaus apygardos teismas

Description des délais d'introduction des procédures de recours: žiūrėti Lietuvos Respublikos pirkimų, atliekamų vandentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymo VII skyrių

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: UAB "Kėdainių vandenys"

Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: UAB "Kėdainių vandenys"

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: UAB "Kėdainių vandenys"

Organisation qui traite les offres: UAB "Kėdainių vandenys"

## 8. Organisations

### 8.1. ORG-0001

Nom officiel: UAB "Kėdainių vandenys"

Numéro d'enregistrement: 161186428  
Adresse postale: Dotnuvos g. 5  
Ville: Kėdainiai  
Code postal: LT57177  
Subdivision pays (NUTS): Kauno apskritis (LT022)  
Pays: Lituanie  
Adresse électronique: [vp@kedainiuvandenys.lt](mailto:vp@kedainiuvandenys.lt)  
Téléphone: +37060146872  
Adresse internet: <https://www.kedainiuvandenys.lt/>  
Profil de l'acheteur: <https://www.kedainiuvandenys.lt/>

**Rôles de cette organisation:**

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

Organisation qui traite les offres

**8.1. ORG-0002**

Nom officiel: Vilniaus apygardos teismas  
Numéro d'enregistrement: 193312970  
Adresse postale: Gedimino pr. 40  
Ville: Vilnius  
Code postal: 01501  
Subdivision pays (NUTS): Vilniaus apskritis (LT011)  
Pays: Lituanie  
Adresse électronique: [vilniaus.apygardos@teismas.lt](mailto:vilniaus.apygardos@teismas.lt)  
Téléphone: +370 70668369

**Rôles de cette organisation:**

Organisation chargée des procédures de recours

**8.1. ORG-0003**

Nom officiel: European Dynamics S.A.  
Numéro d'enregistrement: 002024901000  
Département: European Dynamics S.A.  
Ville: Athens  
Code postal: 15125  
Subdivision pays (NUTS): Βόρειος Τομέας Αθηνών (EL301)  
Pays: Grèce  
Adresse électronique: [eproc-esender@eurodyn.com](mailto:eproc-esender@eurodyn.com)  
Téléphone: +30 2108094500

**Rôles de cette organisation:**

TED eSender

## 10. Changement

---

Version de l'avis antérieur à modifier

:

74da238d-6bf6-4b83-8c86-b6611064c06e-01

Principale raison du changement

:

Mise à jour d'informations

## Informations relatives à l'avis

---

Identifiant/version de l'avis: 4e8de3b4-35ab-4098-ba60-19ee67d01527 - 02

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 17

Date d'envoi de l'avis: 11/08/2026 10:14:01 (UTC+03:00) Heure d'été de l'Europe orientale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: lituanien

Numéro de publication de l'avis: 558814-2026

Numéro de publication au JO S: 154/2026

Date de publication: 12/08/2026